

(see English Versions below)

DER UNBERECHENBARE FAKTOR

Warum wir das Klima nicht mit Zahlen retten werden

Oneliner - DE

In der heutigen Klimadebatte gibt es nur einen Faktor, der nicht in den Klimamodellen berechnet werden kann - der Mensch. Wie können wir dennoch unsere Rolle im Klimagefüge verstehen und die Krise bewältigen?

Synopsis - DE

Der Klimawandel ist ein komplexes globales Problem. Zunehmend extreme Wetterereignisse, steigender Meeresspiegel und erschwerte Lebensbedingungen - auch für uns Menschen - stehen jetzt schon auf der Tagesordnung. Die Wissenschaft ist sich über die möglichen Zukunftsszenarien einig. Das Ziel ist, die Erwärmung unter 1,5°C zu halten. Doch aktuell gibt es keinen erkennbaren Trend den Klimawandel zu stoppen und alleine durch Zahlen werden wir unser Klima nicht retten. Besonders für Menschen des globalen Südens sind die erschreckenden Klimaszenarien der Zukunft bereits Realität.

Zur Bewältigung dieser Krise benötigt es unterschiedliche Perspektiven. "DER UNBERECHENBARE FAKTOR" begibt sich zu den Ursprüngen der deutschen Umweltbewegung, begleitet heutige Aktivist*innen von *Ende Gelände* im Rheinland beim Kampf gegen die Kohleindustrie und verleiht Wissenschaftler*innen aus der Klimaforschung, Ethnologie und Psychologie eine Stimme.

THE UNPREDICTABLE FACTOR

Why we won't save climate with numbers

Oneliner - EN

In today's climate debate, there is only one factor that cannot be calculated in climate models - humans. How can we nevertheless understand our role in the climate system and manage the crisis?

Synopsis - EN

Climate change is a complex global problem. Increasingly extreme weather events, rising sea levels, and more difficult living conditions - including for us humans - are already the order of the day. Global society has never faced such a complex challenge. For young people in particular, the frightening climate scenarios will be a reality in the future. For the global south, it is already today.

To overcome this crisis, different perspectives are needed. "THE UNPREDICTABLE FACTOR" goes back to the origins of the German environmental movement, accompanies today's activists in the Rhineland in their fight against the coal industry and gives a voice to scientists from climate research, ethnology and psychology.